

# bei uns dahheim

Mitteilungsblatt für Mertingen, Druisheim und Heiesheim ■ Ausgabe 05/24 ■ Freitag, 03. Mai 2024

*Humor ist eines der besten Kleidungsstücke, die man in Gesellschaft tragen kann. William Shakespeare*

## Muttertag – ein weltweiter Ehrentag



*Seit jeher eine tiefverwurzelte Tradition: wunderschöne Blumengre zum Muttertag!*

*Foto: Andrea Braun*

**In diesem Jahr ist Muttertag am 12. Mai** – mit Blumen, Pralinen und liebevoll Selbstgebasteltem machen Kinder ihren Mtern eine Freude. Doch wo liegt der Ursprung dieses besonderen Tages? Rückblick: Vor 101 Jahren, am 13. Mai 1923, wurde der Muttertag in Deutschland eingeführt und ist mittlerweile ein festverankerter Brauch, der bundesweit jeden 2. Sonntag im Mai gefeiert wird. Dabei ist die Verehrung mütterlicher Tugenden durchaus keine Erfindung des letzten Jahrhunderts. Ihre Wurzeln lassen sich sogar bis ins antike Griechenland (Göttin Rhea) oder zur „Großen Mutter“ Kybele bei den Römern zurückverfolgen.

Britische Historiker etwa berichten vom ‚Mothering Day‘, den es bereits im 17. Jahrhundert in Großbritannien gab. Der Muttertag in seiner heutigen Form stammt allerdings aus den USA. Dort wurde er unter dem damaligen US-Präsidenten Woodrow Wilson im Jahr 1914 offiziell als „Mother’s Day“ anerkannt, nachdem die US-Frauenrechtlerin Anna Jarvis – auch zum Gedenken ihrer 1905 verstorbenen Mutter – einen allgemeinen Ehrentag für alle Mter forderte bzw. initiierte. Die Verbreitung der Muttertagsidee war fortan nicht mehr zu bremsen.

Von den Engländern übernommen, breitete sie sich rasch in Skandinavien, Deutschland, Österreich und in der Schweiz aus. Heutzutage wird der Muttertag in über 100 Ländern weltweit, meistens im Monat Mai, gefeiert. In Spanien und Portugal fällt er auf den 1. Sonntag im Mai, in Frankreich oder Schweden hingegen auf den letzten Maisonntag. Nur in wenigen Ländern dankt man den Müttern in anderen Monaten wie zum Beispiel in Norwegen (Februar), in England (März/April), in Thailand (August), in Argentinien (Oktober) oder in Indonesien (Dezember). Die Einführung des nicht gesetzlich verankerten Muttertages in Deutschland ist demnach keine Vermarktungsstrategie der Blumenhändler – auch wenn dieser Verdacht naheliegen mag, da der Weg durch eine Initiative des Verbandes Deutscher Blumengeschäftsinhaber 1923 mit „Ehret die Mutter“-Plakaten und entsprechenden Werbekampagnen als Tag der Blumengrüße bereitet und etabliert wurde.

Eine Besonderheit 2024 ist, dass der Vatertag in diesem Jahr (9. Mai) vor dem Muttertag im Kalender steht. Dies ist dann der Fall, wenn der Karfreitag bereits im März liegt. Denn der ebenfalls nicht gesetzlich verankerte Vatertag wird immer am Feiertag Christi Himmelfahrt begangen, welcher stets 39 Tage nach Ostersonntag gefeiert wird.

### Mertinger Muttertagstradition

Der Kulturkreis Mertingen veranstaltet traditionell seit vielen Jahren am Samstag vor Muttertag das beliebte „Kabarett zum Muttertag“ auf heimischer Bühne. Hierfür bieten sich Eintrittskarten (Reservierungen über das Bürgerbüro) als Geschenkidee nahezu perfekt an. Freuen Sie sich am 11. Mai auf das fränkische Kult-Kabarett „TBC – Totales Bamberger Cabaret“ in der Aula der Grundschule. Das sympathische Trio sorgt mit seinem heiteren Programm „Macht ja sonst keiner“ für einen unterhaltenden Abend. Weitere Informationen lesen Sie gerne im Innenteil.

## Aus dem Rathaus

### Nächste Ausgabe „bei uns dahom“

Das nächste Mitteilungsblatt 6/24 erscheint am Freitag, den 24. Mai 2024. Der Redaktionsschluss hierfür ist aufgrund der Pfingstfeiertage bereits am **Mittwoch, den 15. Mai 2024, um 12.00 Uhr.**



### Nächste Rattenbekämpfung

Die nächste Rattenbekämpfung im Gemeindebereich ist für Donnerstag, den 13.06.24, vorgesehen. Zwischenzeitlich eingehende Meldungen werden außerhalb dieses Termins zeitnah von den zuständigen Mitarbeitern bearbeitet. Der o. g. Termin beinhaltet keine Zusage, dass alle eingegangenen Meldungen an diesem Tag erledigt werden.



## Staatsminister Eric Beißwenger trägt sich ins Goldene Buch ein

Am 8. April 2024 stattete MdL Eric Beißwenger, bayerischer Staatsminister für Europaangelegenheiten und Internationales, anlässlich eines Fachgesprächs mit verschiedenen Vertretern aus dem Bereich der Landwirtschaft unserer Gemeinde einen Besuch ab. Neben dem Minister waren in der Alten Brauerei u. a. auch Bürgermeister Veit Meggle, CSU-Landtagsabgeordneter Wolfgang Fackler sowie die Vorsitzende der Arbeitsgemeinschaft Ernährung, Landwirtschaft und Forsten, Anke Drukewitz, anwesend. Der gelernte Landwirt und ehemalige Allgäuer Bio-Bauer kennt die Nöte und Sorgen in der Landwirtschaft sehr gut. In der Diskussionsrunde hörte er sich die aktuellen Probleme an und stellte sich den Fragen der Vertreterschaft. Dabei ging es u. a. um Artenschutz für den Biber, Probleme mit der Saatkrähe, den Wolf und bürokratische Hürden. Im Hinblick auf die Europawahl wurde zudem deutlich, dass diese keine „Denkzettel-Wahl“ sein darf. Abschließend bat Bgm. Veit Meggle den Politiker um einen Eintrag ins Goldene Buch der Gemeinde Mertingen, dem Herr Beißwenger gerne nachkam.

Der Staatsminister für Europaangelegenheiten und Internationales ist verantwortlich für die Europaangelegenheiten des Freistaates Bayern. Er koordiniert die Europapolitik, pflegt die Beziehungen Bayerns nach außen und beobachtet wichtige politische Vorgänge bei der Europäischen Union. Neben München hat Herr Beißwenger seinen Dienstsitz vor allem auch in Brüssel. Er ist in ganz Europa unterwegs, um die Interessen des Freistaates Bayern zu vertreten.



Der bayer. Staatsminister für Europaangelegenheiten und Internationales, Eric Beißwenger, trug sich während seines Besuchs in Mertingen ins Goldene Buch der Gemeinde ein. V. l.: Anke Drukewitz, MdL Wolfgang Fackler, Minister Eric Beißwenger und Bgm. Veit Meggle  
Foto: Markus Erdt



## Benefizkonzert: Spendenübergabe an Sozialfonds ‚Bürger für Bürger‘

Am Ostermontag veranstaltete das Blechbläserensemble imBRASSivo in Zusammenarbeit mit dem Kulturkreis ein Benefizkonzert zugunsten des Sozialfonds ‚Bürger für Bürger‘ der Gemeinde Mertingen. Bei diesem besonderen Kirchenkonzert in der Pfarrkirche St. Martin wirkten als musikalische Gäste der Lauterbacher Dreigesang und der Landfrauenchor Donau-Ries unter Leitung von Andrea Meggle mit. Das vielfältige Programm der unterschiedlichen Interpreten schlug eine harmonische Brücke zwischen klassischen, volkstümlichen und modernen Musikrichtungen. Die Spendenbereitschaft der Konzertbesucher in der gut besuchten Kirche war sehr hoch, so dass am Ende eine stolze Spendensumme in Höhe von 1.765,00 Euro zusammenkam.

Am 22. April 2024 fand die Spendenübergabe an Bürgermeister Veit Meggle, der selbst Mitglied des Blechbläserensembles imBRASSivo ist, statt. Dazu trafen sich vor der Kirche Gerhard Hieger (imBRASSivo), Johanna Wech (Lauterbacher Dreigesang), Andrea Meggle u. Nicole Binger (Landfrauenchor Donau-Ries) sowie Ulrike Hampp-Weigand (Kulturkreis) gemeinsam mit Herrn Meggle, um ihm den symbolischen Scheck zu überreichen. „Ich freue mich sehr über dieses fantastische Ergebnis, zu dem jeder einzelne Konzertbesucher beigetragen hat und bedanke mich für das damit erwiesene soziale Engagement. Ein besonderes Dankeschön richte ich natürlich auch an den Lauterbacher Dreigesang, den Landfrauenchor Donau-Ries, den Kulturkreis und an meine Musikerkolleginnen und -kollegen von imBRASSivo“, so Bgm. Meggle.



Mit dem Benefizkonzert ist es gelungen, eine stolze Spendensumme zu erzielen. V. l.: Bgm. Veit Meggle, Andrea Meggle, Gerhard Hieger, Johanna Wech u. Nicole Binger  
Foto: Andrea Braun

### Impressum

V.i.S.d.P.:  
Bürgermeister Veit Meggle  
Herausgeber der Rubriken  
„Aus dem Rathaus“ und  
„Aus dem Gemeinderat“  
Gemeinde Mertingen

📍 Fuggerstraße 5, 86690 Mertingen  
☎ Tel 09078 / 9600-0  
✉ mitteilungsblatt@mertingen.de  
🌐 www.mertingen.de  
Auflage: 1875 Stück

Herausgeber aller anderen Rubriken,  
Verantwortlicher Redakteur & Druck:

📍 Altstetter Druck GmbH,  
Höslersstr. 2, 86660 Tapfheim  
☎ Tel 09070 / 900 40  
☎ Fax 09070 / 1040

Anzeigenannahme:  
✉ mertingen@altstetter.de

Redaktionsschluss:  
montags, 8.00 Uhr, in der jeweiligen  
Erscheinungswoche.



## Liebe Mitbürgerinnen, liebe Mitbürger,

ein herzliches Grüß Gott zur neuen Ausgabe ‚bei uns dahom‘, die Sie aus erster Hand mit interessanten Beiträgen aus dem Gemeindeleben informiert. Am 12. Mai ist Muttertag – anlässlich dieses

Ehrentages, der heuer in Deutschland zum 101. Mal gefeiert wird, haben wir uns auf der Titelseite mit der Herkunft und der weltweiten Verbreitung des Muttertages beschäftigt. Außergewöhnlich in diesem Jahr ist, dass der Vatertag vor dem Muttertag begangen wird. Warum dies so ist, erfahren Sie in unserem kurzweiligen Leitartikel. Gerne möchte ich hier auch auf das ‚Kabarett zum Muttertag‘ hinweisen, das der Kulturkreis traditionell am Samstag vor Muttertag veranstaltet. In diesem Jahr sorgt das fränkische Kult-Kabarett TBC aus Bamberg sicherlich für einen amüsanten Abend.

Während das nahende Pfingstfest noch vor uns liegt, blicken wir in dieser Ausgabe zurück auf das Benefizkonzert am Ostermontag, das zugunsten des Sozialfonds ‚Bürger für Bürger‘ der Gemeinde Mertingen in der Pfarrkirche St. Martin stattfand. Auch als Mitglied des Blechbläserensembles imBRASSivo habe ich mich sehr über die Spendenbereitschaft der vielen Konzertbesucher gefreut. Unter der Rubrik ‚Aus dem Rathaus‘ erfahren Sie alle Einzelheiten zur offiziellen Spendenübergabe, zu der ich unsere musikalischen Gäste, den Lauterbacher Dreigesang und den Landfrauenchor Donau-Ries, begrüßen konnte.

Etwas, das mir sehr am Herzen liegt, ist der Seniorenausflug, der heuer am Dienstag, den 11. Juni, stattfindet und den ich begleiten werde. Hierzu möchte ich ganz persönlich alle Seniorinnen und Senioren unserer Gemeinde herzlich einladen. Der Tagesausflug führt uns nach Lindau an den wunderschönen Bodensee. Im Innenteil erfahren Sie alle Einzelheiten zur Fahrt. Über Ihre zahlreiche Teilnahme freue ich mich sehr.

Am 8. April stattete Staatsminister und MdL Eric Beißwenger, der seinen Dienstsitz vorwiegend in Brüssel hat, unserer Gemeinde im Rahmen eines Fachgesprächs mit Vertretern der Landwirtschaft einen Besuch ab. Der ehemalige Bio-Landwirt aus dem Allgäu weiß sehr gut um die Probleme, mit denen die Landwirte zu kämpfen haben. Bei dieser Gelegenheit bat ich den Politiker, der international die Interessen des Freistaates Bayern vertritt, um einen Eintrag ins Goldene Buch der Gemeinde Mertingen, dem Herr Beißwenger gerne nachkam.

Insgesamt verwöhnt uns der Monat Mai mit vier arbeitsfreien Feiertagen. Hierzu wünsche ich Ihnen entspannte Tage, eine gelungene Auszeit vom Alltag bzw. im Hinblick auf die bevorstehenden Pfingstferien einen erholsamen Urlaub. Nun bedanke ich mich für Ihr Interesse und würde mich sehr freuen, Sie beim nächsten Mal wieder begrüßen zu dürfen.

Herzlich Ihr

Veit Meggle,  
Erster Bürgermeister

## Das Bauamt informiert: Austausch der Trinkwasserleitung in der Richard-Wagner-Str.

### hier: Beweissicherungsverfahren und Baubeginn

Wie im Mitteilungsblatt Ausgabe 04/24 bereits erwähnt, wird ab Ende Mai/Anfang Juni 2024 die Hauptwasserleitung in der Richard-Wagner-Straße in Mertingen ausgetauscht. Hierzu hat die Gemeinde die Firma Eibl Ingenieur GmbH aus Donauwörth beauftragt, an den Privatgrundstücken eine Beweissicherung durchzuführen. Dabei werden vorhandene Risse und Beschädigungen an den Einfriedungen und Außenwänden aufgenommen und dokumentiert. Im Zuge dessen vereinbart das Ingenieurbüro Eibl mit allen Anliegern entlang der Richard-Wagner-Straße einen Termin.

Die Baumaßnahme wird von der Bäumenheimer Straße aus beginnen und in drei Bauabschnitte unterteilt werden. Aufgrund der Bauarbeiten kann es zu Einschränkungen bei der Zufahrt zu den Privatgrundstücken sowie zu Lärm- und Staubbelastungen kommen. Die Baufirma ist jedoch angewiesen, die Belästigungen auf ein Minimum zu beschränken.

Während der Rohrleitungs- und Einbindearbeiten an die bestehende Wasserleitung wird es zu kurzfristigen Wasserunterbrechungen kommen, hierzu werden die betroffenen Anlieger jedoch rechtzeitig informiert. Das Bauamt bittet daher bereits im Vorfeld um Verständnis und Nachsicht für etwaige Beeinträchtigungen im Zuge der Wasserleitungsbauarbeiten.

## Bürgersprechstunde



- 📍 Gemeinde Mertingen, Fuggerstraße 5
- ☎️ Tel 09078 / 9600-0
- 🌐 [www.mertingen.de](http://www.mertingen.de)

Bürgerinnen und Bürger können am Mittwoch, den 15.05.2024, von 16.00 – 17.30 Uhr unserem Bürgermeister Veit Meggle ihre Anliegen persönlich mitteilen. Eine Terminvereinbarung ist nicht notwendig.

## Aus dem Gemeinderat

### Bekanntgabe von Beschlüssen aus den nichtöffentlichen Gemeinderatssitzungen vom 20.02.2024 und 05.03.2024

#### ProTherm: Anfrage bezüglich eines Standortes für eine temporäre Notheizung an der Dr.-Steichele-Straße 14 (ehem. hist. Post)

Der Gemeinderat nimmt den Vortrag der Verwaltung zur Kenntnis und stimmt der Vermietung einer Teilfläche der "Alten Post" an die ProTherm zu den vorgestellten Konditionen zu.

#### Erklärung der endgültigen Annahme der Spenden und Schenkungen aus dem Jahr 2023

Der Gemeinderat Mertingen erkennt die Spenden des Jahres 2023 wie vorgetragen ohne Vorbehalt an und erklärt deren endgültige Annahme.

### Ehemaliger Bunker in der Fuggerstr. 9 – 2. Rettungsweg

Der Gemeinderat beschließt, den zweiten Rettungsweg durch den Einbau einer Fensteröffnung im Nebenraum und Bau eines Lichtschachtes mit Steigleitung zu schaffen.

### Aufstellung des Bebauungsplanes "Gewerbegebiet HeiBesheimer Straße" und 16. Änderung des Flächennutzungsplanes der Gemeinde Mertingen; Erteilung des Planungsauftrages an das Planungsbüro Godts

Die Gemeinde Mertingen erteilt dem Planungsbüro Godts auf Grundlage des Honorarangebotes vom 15.02.2024 den Planungsauftrag für die Aufstellung des Bebauungsplanes "Gewerbegebiet HeiBesheimer Straße" und für die 16. Änderung des gemeindlichen Flächennutzungsplanes im Parallelverfahren mit der Aufstellung dieses Bebauungsplanes.



### Sitzung des Gemeinderates vom 16. April 2024

#### Bauantrag auf Neubau eines Wintergartens an das bestehende Wohnhaus auf der Flur Nr. 5462/3 der Gemarkung Mertingen, Am Feldrain

Mit Antrag vom 18.03.2024 wird der Neubau eines Wintergartens an ein bestehendes Wohnhaus beantragt.

Beschluss: Das gemeindliche Einvernehmen wird erteilt.

#### Information zur Vergabe der Bauleistung: Austausch der Hauptwasserleitung in der Richard-Wagner-Straße

In der Gemeinderatssitzung am 26.03.2024 wurde beschlossen, die Arbeiten zum Neubau der Hauptwasserleitung in der Richard-Wagner-Straße an den wirtschaftlichsten Bieter zu vergeben. Nach Auswertung der vorliegenden Ausschreibungen ist dies die Fa. Femo aus Holzheim. Der Auftrag wurde am 04.04.2024 vergeben.

#### Vollzug der Wassergesetze und des Gesetzes über die Umweltverträglichkeitsprüfung (UVPG); Böschungssicherung Zusamrücklaufdeich am Gumpengraben mit Renaturierung, hier: Beratung über die Stellungnahme zum wasserrechtlichen Verfahren

Für den Gumpengraben ist zur Bestandserhaltung des sogenannten Zusamrücklaufdeiches nordwestlich von HeiBesheim und zur weiteren Unterhaltung eine Verlegung und Verbreiterung vorgesehen. Derzeit ist beim wasserseitigen Mähen die Arbeitssicherheit nicht gegeben, des Weiteren entspricht er nicht dem Stand der Technik. Seit der Aufstufung der Zusam zum Gewässer 1. Ordnung (01.01.1988) ist der Freistaat Bayern für seine Unterhaltung zuständig, der Bestand wird gemäß den wassergesetzlichen Vorgaben durch das WWA Donauwörth unterhalten.

Beschluss: Der Gemeinderat begrüßt die Maßnahme zur Böschungssicherung mit Renaturierung am Gumpengraben nordwestlich von HeiBesheim. Einwände gegen das Vorhaben werden von Seiten der Gemeinde Mertingen nicht vorgetragen. Sollten Sanierungsarbeiten am Zusamrücklaufdeich erforderlich sein, ist dieser auf die ursprüngliche Höhe zu profilieren. Einer Ausnahmegenehmigung von den Verboten der Wasserschutzgebiets-VO Mertingen, Gumpengraben Fl.Nr. 4580/3 und 5308 Gemarkung Mertingen, wird ohne weitere Auflagen zugestimmt.

### **Umsetzung der Wasserrahmenrichtlinie, Prüfung vorhandener Messstellen und Prüfung von Flurstücken zur Errichtung neuer Messstellen; Erlaubnis- und Nutzungsanfrage bei der Gemeinde Mertingen zu den Flurnummern 4652, 4694 und 5043 in der Gemarkung Mertingen**

Für den gesetzlich vorgeschriebenen Ausbau des qualitativen Grundwasser-Messnetzes der Europäischen Wasserrahmenrichtlinie überprüft derzeit das WWA Donauwörth bestehende Quellen, Brunnen und Grundwassermessstellen bzw. bei Bedarf auch Neubaustandorte für Grundwassermessstellen. Dies geschieht im Moment bayernweit in zahlreichen Verwaltungsbereichen. Nach fachlich detaillierter und von der Wasserwirtschaftsverwaltung konzeptionierter Vorgehensweise werden repräsentative Messstellen gesucht und geschaffen, welche die Grundwasserqualität nachhaltig sichern und bewahren sollen.

**Beschluss:** Der Gemeinderat Mertingen stimmt dem Vorschlag zur Errichtung einer Grundwassermessstelle auf der Fl.Nr. 4652 durch das WWA Donauwörth zu. Dem Abschluss eines Nutzungsvertrags mit dem Freistaat Bayern, vertreten durch das WWA Donauwörth, wird zugestimmt.

### **Integrales Konzept zum kommunalen Sturzflut-Risikomanagement; hier: Beratung über das weitere Vorgehen**

Die Gemeinde Mertingen hat bereits im Jahre 2019/2020 eine topographische Analyse zu wild abfließendem Oberflächenwasser erstellen lassen. Um für ein „Integrales Konzept zum kommunalen Sturzflut-Risikomanagement“ eine Förderung zu erhalten, muss jedoch ein derart aufwändiges Leistungsverzeichnis erstellt werden, das mit eigenem Personal nicht zu bewerkstelligen ist. Inzwischen plant das WWA die Veröffentlichung von Starkniederschlagskarten im Bayern Atlas. Deswegen kommt die Verwaltung zwischenzeitlich zu der Einschätzung, dass ein "Integrales Konzept zum kommunalen Sturzflutrisikomanagement" nicht zwingend erforderlich ist. Vielmehr soll an den jetzt schon bekannten Stellen in den Ortsbereichen nach Lösungsmöglichkeiten und geeigneten Umsetzungsmaßnahmen zur Vermeidung von möglichen Schäden gesucht werden.

**Beschluss:** Nach einem ausführlichen Meinungsaustausch beschloss der Gemeinderat, die Entscheidung über die weitere Vorgehensweise zu vertagen.

**Die nächste Sitzung des Gemeinderates findet am Dienstag, den 7. Mai 2024, um 19.00 Uhr im Saal der Alten Brauerei statt. Die Tagesordnung zu dieser Sitzung wird ab Freitag, den 3. Mai 2024, auf der gemeindlichen Internetseite unter**

**[www.mertingen.de/Gemeinderat/Sitzungstermine](http://www.mertingen.de/Gemeinderat/Sitzungstermine), im Amtsblatt der Donauwörther Zeitung und in den gemeindlichen Infokästen veröffentlicht.**

## Mitteilungen



### **Informationsveranstaltung rund um das Thema Berufswechsel in die Pflege**

Den erlernten und gewohnten Job aufgeben und beruflich noch einmal neu anfangen? Hierfür kann es verschiedenen Gründe geben. So zum Beispiel der Wunsch nach einer beruflichen Veränderung, weil die bisherige Tätigkeit nicht mehr gefällt oder weil die Kinder aus dem „Gröbsten“ heraus sind und die Sehnsucht nach neuen Herausforderungen besteht. Ein Berufswechsel kann sich lohnen, gerade in die Pflege. Der Beruf als Pflegefachkraft ist ein verantwortungsvoller Beruf mit sinnstiftenden Tätigkeiten und verschiedenen Herausforderungen. Er bedeutet nicht nur Arbeit mit Zukunftsgarantie, sondern auch zahlreiche Möglichkeiten zur Fort- und Weiterbildung.

Welche weiteren Gründe für einen Quereinstieg in die Pflege sprechen und wie der Berufswechsel am besten gelingt, wird in zwei Informationsveranstaltungen im Mai aufgezeigt. Diese werden durch die Arbeitsgruppe „Gepflegt Karriere machen!“ organisiert. Die Arbeitsgruppe, welche durch die Gesundheitsregionplus des Landkreises initiiert wurde, nimmt sich gemeinsam der Fachkräftegewinnung und Nachwuchsakquise in der Region an. „In der Arbeitsgruppe arbeiten wir trägerübergreifend zusammen, um die vielen Facetten des Pflegeberufes aufzuzeigen. Denn hinter dem Pflegeberuf steckt oft mehr, als auf den ersten Blick zu sehen ist. Er ist hochprofessionell, spannend und abwechslungsreich“, erläutert Julia Lux, Geschäftsstellenleiterin der Gesundheitsregionplus Donau-Ries.

In diesem Zuge haben sich Mitglieder der Arbeitsgruppe dazu entschieden, gemeinsam mit der Agentur für Arbeit Donauwörth über den Berufswechsel in die Pflege zu informieren. Die beiden Informationsveranstaltungen, die inhaltlich identisch aufgebaut sind, finden an folgenden Terminen statt:

- Dienstag, 14.05.24, um 18.00 Uhr in der Stadtbibliothek Nördlingen
- Mittwoch, 15.05.24, um 18.00 Uhr in der Agentur für Arbeit Donauwörth (Zirgesheimer Str. 9, 86609 Donauwörth)

### **Quereinsteiger erzählen von ihren Erfahrungen**

Im ersten Teil der beiden Veranstaltungen geht es um das Thema „Berufswechsel“. Dabei stellt die Agentur für Arbeit Donauwörth verschiedene Unterstützungs- und Fördermöglichkeiten vor. Im zweiten Teil werden verschiedene Ausbildungsberufe in der Pflege aufgezeigt. Anschließend berichten Personen, die bereits einen Berufswechsel in die Pflege vorgenommen haben, über ihre Erfahrungen. Ab 19.00 Uhr besteht die Möglichkeit, mit regionalen Arbeitgebern aus dem Bereich Pflege in den Austausch zu gehen und erste Kontakte (z.B. bzgl. eines Praktikums) zu knüpfen. Umschulungsmöglichkeiten sind im Landkreis gegeben.

### Kostenlose Teilnahme

Die Teilnahme an der Veranstaltung ist kostenlos. Eine Anmeldung ist nicht notwendig. Für Rückfragen steht Ihnen Julia Lux, Geschäftsstellenleitung Gesundheitsregionplus DONAURIEN, unter Tel. 0906 / 782-11961 (E-Mail an j.lux@donkliniken.de) zur Verfügung.



Ländliche Entwicklung in Bayern

### Wegunterbrechung in den Lauterbacher Ruten

Die Lauterbacher Ruten sind ein bayernweit bedeutsames Brutgebiet für besonders geschützte Wiesenbrüterarten und als SPA-Gebiet (Europäisches Vogelschutzgebiet) ausgewiesen. Zur Sicherstellung eines Bruterfolgs ist die Vermeidung von Störungen während der Brutzeit äußerst wichtig. Gleichwohl sollen diese Flächen auch weiterhin landwirtschaftlich genutzt werden und sind deshalb durch Wege zu erschließen.

Der Wegebau erfolgt im Auftrag der Teilnehmergeinschaft Lauterbach III. Da mit einer Verbesserung der Wegequalität in der Regel eine stärkere private Nutzung für Freizeit- und Erholungszwecke erfolgt und somit Störungen zunehmen, hat die Teilnehmergeinschaft in Abstimmung mit den Naturschutzbehörden eine Schranke im Bereich des Stadelbach/Gumpengraben – Gemeinderiedgraben II errichtet. Diese Schranke ist während der Brutzeit vom 01.03. bis 15.07. grundsätzlich geschlossen. Für berechnete Interessen kann die Gemeinde Mertingen die Schranke öffnen. Um die landwirtschaftliche Bewirtschaftung auch während der Brutzeit sicherzustellen, ist sowohl in Lauterbach als auch in Mertingen ein Schlüssel bei der Landwirtschaft vorrätig.

Lothar Birzle, Vorsitzender des Vorstands der Teilnehmergeinschaft Lauterbach III, bittet alle Bürger um Beachtung der Schranke und um Verzicht auf das Betreten oder Befahren des Wiesenbrütergebietes im Brutzeitraum.

Amt für Ländliche Entwicklung Schwaben, Krumbach  
www.landentwicklung.bayern.de

### Abfallwirtschaft



- ♻️ Recyclinghof an der Lauterbacher Straße
- ♻️ Grüngutsammelplatz Zur Königsmühle 2
- ☎️ Tel 0906 / 78030 (AWV Nordschwaben)
- 👉 www.mertingen.de/wertstoffhof

#### Müllabfuhrplan vom 04.05. – 24.05.24

Restmüll . . . . .	Gebiet 2 . . . . .	07.05./22.05.
Restmüll . . . . .	Gebiet 1 . . . . .	13.05.
Papiertonne . . . . .	Gebiet 1 . . . . .	06.05.
Papiertonne . . . . .	Gebiet 2 . . . . .	16.05.
Biotonne . . . . .	Gebiet 1 . . . . .	04.05./11.05./18.05.
Biotonne . . . . .	Gebiet 2 . . . . .	06.05./13.05./21.05.
Biotonne . . . . .	Gebiet 3 . . . . .	08.05./15.05./23.05.
Gelber Sack . . . . .		21.05.

## Gemeindliches Leben

### Seniorenflug 2024 an den Bodensee

Alle Seniorinnen und Senioren aus Mertingen, HeiBesheim und Druisheim sind herzlich zum Seniorentagesausflug am **Dienstag, den 11. Juni 2024**, nach Lindau an den Bodensee eingeladen.

#### Programm:

Stadtführung in Lindau, gemeinsames Mittagessen, 1 ½-stündige Panoramaschiffahrt auf dem Bodensee mit der Möglichkeit, auf dem Schiff oder am Hafen Kaffee zu trinken.

#### Abfahrt:

07.00 Uhr: Penny-Parkplatz, weitere Haltestellen direkt im Anschluss: Zehentplatz, Pfarrheim, Kapelle Augsburg Str.

07.15 Uhr: Dorfplatz Druisheim

Ankunft in Mertingen gegen 20.00 Uhr

#### Unkostenbeitrag:

Es fallen pro Person 30,00 Euro für die Stadtführung in Lindau, die Schifffahrt und einen kleinen Imbiss an. Der Betrag ist in bar im Bus zu bezahlen.

Die Kosten für die Busfahrt werden von der Gemeinde Mertingen übernommen.

#### Anmeldung:

Anmeldungen sind ab sofort im Bürgerbüro unter Tel. 09078 / 9600-12 bzw. -18 möglich. Für Rückfragen zum Ausflug stehen Frau Engelhart (Tel. 09078 / 438) oder Frau Schaber (Tel. 09078 / 1445) gerne zur Verfügung.



Bestaunen Sie beim Seniorenausflug den südlichsten Leuchtturm Deutschlands.

Foto: Pixabay

Der CSU Ortsverband Mertingen lädt ein!

## Themenabend mit Gemeindecarchivar Dr. Franz Xaver Ries

Am 8. Mai 2024 um 19:30 Uhr im Saal der Alten Brauerei in Mertingen

# „Mertingen in Zeiten des Krieges, von den Römern bis 1945“



Dr. Franz Xaver Ries

Der CSU Ortsverband freut sich, Sie zu einem erkenntnisreichen Abend mit dem geschätzten **Pädagogen, Buchautor und Gemeindecarchivar Dr. Franz Xaver Ries** einzuladen. Auf der Grundlage historisch relativ gesicherter Erkenntnisse behandelt der Vortrag Mertingen in kriegerischen Zeiten.

Jahrhunderte hindurch zählte unsere Heimat aufgrund ihrer geographisch-strategischen Lage zu den am meisten gefährdeten Gebieten in ganz Deutschland. Hier fanden sich wichtige Donau- und Lechübergänge, hier kreuzten sich bedeutende Nord/Süd- und Ost/West-Verbindungen, die immer wieder zu Heerstraßen wurden. Und aus dem offenen Land der breiten Flusstäler konnten sich Freund und Feind bedienen.

Bereits um Christi Geburt eroberten römische Truppen unsere Heimat im Kampf gegen die hier lebenden Kelten. Sie errichteten auf dem Burgberg ein Militärlager.

Auch während der Ungarn-Einfälle bis 955 dürfte Mertingen mit seinem Königshof eine gewisse Rolle gespielt haben. Unter Ludwig IX., dem Landshuter Bayernherzog, fanden hier kriegerische Auseinandersetzungen statt.

Der 30-jährige Krieg reduzierte Mertingen auf ein Drittel, löschte Duisheim und HeiBesheim über Jahre hin vollständig aus. Auch französische Revolutionstruppen waren von 1796 bis 1806 hier im Land; Napoleon selbst zog 1805 mit 40.000 Mann durch den Ort Mertingen.

Zu Ende des 2. Weltkrieges wurden Mertingen und Duisheim durch Beschuss beschädigt, in Mertingen gab es auch Verluste an Menschen.

**Kommen Sie zahlreich** und lassen Sie sich von diesem historischen Vortrag über unsere **Heimat Mertingen, Duisheim und HeiBesheim** fesseln!

## Bücherei



📍 Dr.-Steichele-Straße 26  
 📞 Tel 09078 / 968000  
 🌐 [buecherei.mertingen.de](http://buecherei.mertingen.de)

### Schnitzeljagd zum Welttag des Buches

für alle Schüler ab Klassenstufe 4 und höher.

Löst die Rätsel an unseren 5 Rätselstationen und gewinnt eines von neun Büchern.

**Die Aktion läuft vom 23.04. – 31.05.24**

**in eurer Gemeindecarchiverei**

Die Gewinner werden schriftlich benachrichtigt.



## Einladung zum Zeichen-Workshop

Seid dabei beim **MaCoMo Manga-Comic-Monat im Mai!**



Taucht ein in die gezeichnete Welt!  
 Neue Mangas und Comics

**Zeichen-Workshop am 25.05.24**

(Bilder gezeichnet von Sophie Anwander)

## Neue Kinderbücher eingetroffen



Holt euch den neuen Lesestoff für Kinder von 6 – 11 Jahren! Foto: Doris Weber



## Musikalische Lesung: Ritter Rost zum Anfassen und Mitmachen

Das Team der Gemeindebücherei hat Patricia Prawit, die Originalstimme des Burgfräulein Bö, mit finanzieller Unterstützung der Sparkassenstiftung zur musikalischen Lesung eingeladen. Trotz des herrlichen Sommerwetters fanden sich ca. 60 Besucher jeden Alters in der Aula der Antonius-von-Steichele-Grundschule ein, um der gebürtig aus dem Ruhrgebiet stammenden Künstlerin, die es über das Allgäu nach Brandenburg verschlagen hat, gebannt bei ihrer unterhaltsamen Lesung zu „Ritter Rost und das Haustier“ zu lauschen.

Zuerst stellte Frau Prawit die einzelnen Personen und Beteiligten mit ihren Eigenschaften vor, denen sie unterschiedliche Stimmen verlieh: Ritter Rost - eigentlich ein Angsthase und Angeber; Burgfräulein Bö - die mutige Macherin; der sprechende Hut, der dumm ist und alles in Reimform von sich gibt sowie der Drache Koks, der mit seiner Feuerzeugnase alles ankokelt und abfackelt. Der Einstieg in die Geschichte mit dem Lied der Naschkatze Miau, bei dem sich alle als Katzen ‚geputzt‘ haben und dem Lied der vier Hundebesitzer, das mit kräftigem „wau, wau, wau“ von den Kindern und einem „genau“ von den Erwachsenen untermalt wurde, gelang sofort.

Ritter Rost ist skeptisch – Koks ist begeistert: Er hat ein eigenes Haustier! Es sieht zwar mit seinen grünen Zotteln und den Wurzelfüßen gar nicht wie ein normales Haustier aus, aber er hat es zu Hause gefunden und das ist der Beweis. Doch als das kleine Wuschelding immer größer und größer wird, wächst Koks die Sache buchstäblich über den Kopf. Mit diesem Haustier stimmt was nicht! Bald passt es schon nicht mehr durch das Burgtor. Aber der Tierarzt weiß, dass das grüne Ding, das gerne Kekse isst und in einer Keksdose steckte, ein Purzelbaum ist. Alles geht gut aus, der Baum wächst im Burggarten an, wird groß und stark und alle machen Picknick darunter. Es purzeln sogar neue „Wuscheldinger“ herab.

## Ermutung zum Lesen

Dem Büchereiteam sprach Patricia Prawit mit ihren Schlussworten „ACHTUNG! Lesen gefährdet die Dummheit“ aus dem Herzen. Auch, dass sie die Kinder animierte, nicht aufzugeben, nur weil ein Buch mal nicht so gefallen hat. Sich immer wieder auf ein neues Buch einzulassen, ist zudem ganz im Sinne des Büchereiteams um Conni Mair, Doris Weber und Sonja Willhauk. Mit viel Applaus verließ die Künstlerin am Ende die Bühne, signierte verschiedene Ritter-Rost-Bände und machte sich mit ihrem Hund Emil auf die Weiterreise.



Die Lesung zu „Ritter Rost und das Haustier“ mit Patricia Prawit begeisterte Jung & Alt. Foto: Doris Weber

## Grundschule



📍 Ostergasse 23  
 ☎ Tel 09078 / 333  
 🌐 [www.gs-mertingen.de](http://www.gs-mertingen.de)

## Flursäuberungsaktion 2024

Auch dieses Jahr nahm die Grundschule wieder an der Flursäuberungsaktion „Der AWW räumt auf“ teil, die sich grundsätzlich einer großen Beliebtheit erfreut. Die fleißigen Schülerinnen und Schüler sammelten jede Menge Säcke mit Abfall. Ausgestattet mit Warnwesten und Schutzhandschuhen durchstreiften sie das Gemeindegebiet und befreiten es von achtlos weggeworfenem Unrat. Über die kleine Stärkung, die der AWW im Nachhinein zur Verfügung stellte, freuten sie sich sehr.



Für eine saubere Umwelt beteiligte sich die Grundschule auch heuer an der Aktion „Der AWW räumt auf“. Foto: Stephanie Winter

## Handball-Aktionstag 2024

Viel Spaß hatten die Kinder der 2. bis 4. Klassen beim Handball-Aktionstag, den die Handballer des TSV Bäumenheim ausrichteten. Jede Jahrgangsstufe durfte sich eine Doppelstunde lang an mehreren, abwechslungsreichen Stationen, die jeweils an das unterschiedliche Alter der Kinder angepasst waren, austoben. Insgesamt fünf Helfer um Jugendleiter Leander Strickner hatten sich extra einen Tag dafür freigenommen und betreuten die Kids. Zum Abschluss erhielten alle Teilnehmer noch einen Flyer mit einer Einladung zu einem Training sowie ein kleines Tütchen mit einem Traubenzucker. Ein Kind schloss mit den Worten: "Vielen Dank, dass ihr da wart. Zu euch komme ich auf jeden Fall ins Training!" Auch Rektorin Stephanie Winter bedankte sich stellvertretend für alle Schüler und ihre Lehrkräfte ganz herzlich bei den Bäumenheimer Handballern.

Weitere Infos unter:

<https://www.tsv-baeumenheim.de/handball/>



Die Handballer des TSV Bäumenheim sorgten für einen erlebnisreichen Aktionstag mit den Schülern der Grundschule. V.r.: Christian Weber und Markus Bügelsteiber (im Tor).  
Foto: Stephanie Winter

## Kulturkreis



- 📍 Fuggerstraße 5
- 👤 Kulturreferentin Ulrike Hampf-Weigand, Tel 09078 / 1444
- 🌐 [kulturkreis.mertingen.de](http://kulturkreis.mertingen.de)

Die kommende Veranstaltung:

**Samstag, 11. Mai 2024, 20.00 Uhr**

**Kabarett zum Muttertag mit TBC – Totales Bamberger Cabaret**

Programm „Macht ja sonst keiner“

Veranstaltungsort: Aula der Grundschule

Hinweis: Kartenreservierung bitte im Bürgerbüro unter Tel. 09078/9600-18 bzw. -12



Kabarett zum Muttertag 2024 mit dem fränkischen Kult-Kabarett TBC

Foto: Nico Manger, Quelle: Homepage TBC-Bamberg

**Sonntag, 19. Mai 2024, 19.00 Uhr**

**Liederabend mit dem Trio „Zwei plus Eins“, Programm: ‚Zwischen Himmel und Erde‘**

Monika Abel (Sopran), Kathrin Isabelle Klein (Klavier) u. Susanne Geuer (Klarinette)

Veranstaltungsort: Aula der Grundschule

## Vereinsleben

### FC Mertingen



- 📍 Donauwörther Str. 32
- 👤 1. Vorstand Doris Mayrle
- 👤 2. Vorstand Oliver Dix
- 🌐 [www.fc1929mertingen.de](http://www.fc1929mertingen.de)

### Neues vom Bogensport: Bogenschützen beenden erfolgreiche Hallensaison, Start der Freiluftsaison 2024



Im November 2023 zeichnete sich, aufgrund der hohen Ergebnisse, bei der Gaumeisterschaft in Mertingen, bereits ab, dass dies eine sehr erfolgreiche Hallensaison werden wird. Die Schützen des FC Mertingen haben in allen Disziplinen, bei denen sie angetreten sind, Rang eins belegt.

Bei den Bezirksmeisterschaften Ende November gingen für den FC Mertingen drei Schützen an die Schießlinie. Sehr erfreulich war das Ergebnis von Lea Meitinger: Sie schoss sich unter all ihren Konkurrentinnen auf Platz eins und holte so den Titel der schwäbischen Meisterin in der Bogenklasse Recurve Damen nach Mertingen. Valentin Scharbert ging in der Juniorenklasse an den Start, erreichte mit seinem sehr guten Ergebnis ebenfalls Platz eins und holte somit einen weiteren Meistertitel für den FC Mertingen. In der Klasse Jugend weiblich erreichte Lara Zeiller einen wunderbaren zweiten Platz und wurde somit Schwäbische Vize-Meisterin. Die Bezirksliga Schwaben, Bogen Recurve, fand an zwei Wettkampftagen in Obergünzburg statt. Auch hier überzeugte die Mannschaft des FC Mertingen mit einem sehr guten zweiten Platz.

Im Februar 2024 fanden dann die Bayerischen Meisterschaften auf dem Olympiastützpunkt in Garching, übrigens die größte private Schießanlage weltweit, statt. Der FC Mertingen ging mit zwei Schützen an den Start. Lea Meitinger erreichte im Viertelfinale den fünften Platz und Valentin Scharbert Rang acht.

Im März ging es zur Deutschen Meisterschaft nach Sindelfingen - ein spektakuläres Bogenevent im Glaspalast. Mehr als 570 Teilnehmer aus ganz Deutschland nahmen an den Deutschen Meisterschaften im Bogenschießen Halle in Sindelfingen teil. Die Hallen waren voller Zuschauer. Im beeindruckenden Ambiente des Glaspalastes in Sindelfingen flogen die Pfeile der Recurve-, Blank- und Compoundbögen. Lea Meitinger vom FC Mertingen überzeugte mit einer hervorragenden Leistung. Sie hat es geschafft, ihr hohes Trainingsergebnis an diesem Tag abzurufen und schoss sich - wohlgemerkt bei der höchsten Damenklasse Deutschlands - auf Rang sieben.

**Am 5. Mai 2024 findet auf dem Bogenplatz in Mertingen die Gaumeisterschaft Bogen im Freien statt.** Das Event startet um 10.00 Uhr. Zuschauer sind jederzeit herzlich willkommen.

### Interesse am Bogensport?

Das Training im Freien findet montags und freitags statt. Das Jugendtraining ist montags von 17:30 – 19:00 Uhr. Das Erwachsenentraining ist montags ab 19:00 Uhr und freitags ab 18:30 Uhr. Wenn Sie Interesse am Bogensport haben, so senden Sie eine E-Mail an bogensport-mertingen@gmx.de.

Für weitere Informationen steht Ihnen Abteilungsleiter Stefan Schütz zudem unter der Tel. 0163/6959992 gerne zur Verfügung.



Die Bogenschützen des FC Mertingen beendeten äußerst erfolgreich die Hallensaison. Herzlichen Glückwunsch! V.l.: Lara Zeiller, Valentin Scharbert, Lea Meitingner  
Foto: Stefan Schütz



### Aufgeräumt statt abgeräumt!

Anstatt wie sonst Pokale abzustauben und auf dem Platz abzuräumen, hat die Jugendabteilung des FCM am 14. April 2024 kräftig aufgeräumt. Insgesamt 84 kleine und große Helferinnen und Helfer waren heuer im Rahmen der Flursäuberungsaktion des Abfallwirtschaftsverbandes Nordschwaben unterwegs und konnten so unser Dorf von allerlei Unrat befreien. Bei herrlichem Wetter gab es im Anschluss an die Aktion als Belohnung für alle eine vom AWW spendierte Brotzeit auf dem Gelände des FCM. Vielen Dank an die vielen Freiwilligen, die mit ihrer Teilnahme unsere Gemeinde aufwerten und noch schöner machen konnten.



Die Jugendabteilung des FCM beteiligte sich eifrig an der Flursäuberungsaktion des AWW Nordschwaben.  
Foto: K. Pump / FCM

### # WIR REGELN DAS! Jetzt Schiedsrichter werden!

Kein Fußballspiel ohne Schiedsrichter! Daher unterstützt auch der FC Mertingen die Suche nach dem Schiedsrichternachwuchs des BFV und der Schiedsrichtergruppe Nordschwaben, die vom 07.06.24 (18.30 Uhr) – 09.06.24 (SA/SO jeweils ab 9.00 Uhr, Sportheim des BC Huisheim) den nächsten Neulingslehrgang anbieten. Bei Interesse und Fragen könnt ihr euch hier in Mertingen an Sven Seel, aber auch an alle Schiedsrichter bei den Spielen des FCM wenden.

### Partnerschaftskomitee



- 📍 Osterfeldweg 5
- 📞 1. Vorsitzende Christine Riepold, Tel 09078/1026
- 🌐 [www.mertingen.de/Partnerstadt](http://www.mertingen.de/Partnerstadt)

**Französischer Abend**  
mit Wein und Bildern aus Sainte-Pazanne vom Weingut

DOMAINE  
DE LA COCHE



**Mittwoch, 15. Mai 2024**  
**Beginn: 19.00 Uhr**  
**im Saal der Alten Brauerei Mertingen**



Le Domaine de La Coche – Vigneron Indépendant

Vins du Pays de Retz

Das Partnerschaftskomitee lädt alle Bürgerinnen und Bürger herzlich ein, in gemütlicher Runde die Bilder der Sainte-Pazanne-Fahrt vom August 2023 Revue passieren zu lassen. Dabei werden Sie mit zwei Weinsorten aus dem Weingut „Domaine de la Coche“, dem Rotwein GAMAY und dem Weißwein MUSCADET, verköstigt. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Das Partnerschaftskomitee freut sich auf Ihr Kommen und einen netten Abend! Übrigens: Das frz. Comité ist jetzt auch auf Facebook zu finden. Schauen Sie gerne vorbei!

## Faschingsfreunde Mertingen



- 1. Vorstand: Josef Oskar Stettberger  
Waldweg 15  
Tel.: 0151 / 58815601
- www.faschingsfreunde-mertingen.de

### Generalversammlung mit Neuwahlen

Am 17. April 2024 fand die Jahreshauptversammlung der Faschingsfreunde Mertingen in der Alten Brauerei statt. Nachdem die langjährige Präsidentin Corinna Wiedemann die Anwesenden begrüßte, stellte sie den Tätigkeitsbericht des Vereins vor. Im Anschluss daran informierte Kassiererin Alexandra Puc detailliert über den Kassenbericht. Die tadellos geführte Kasse wurde durch die Kassenprüfer Sandra Hurler und Thomas Zips bestätigt und folglich die aktuelle Vorstandschaft einstimmig entlastet. Danach standen die Neuwahlen in der Vorstandschaft an, da sowohl Präsidentin Corinna Wiedemann (nach elf Jahren), als auch Vize-Präsidentin Monika Jäkel (nach sieben Jahren) ihre Ämter niederlegten.

Das Ergebnis der Neuwahlen: 1. Vorstand und neuer Faschingspräsident: Josef Oskar Stettberger, 2. Vorstand/Vize-Präsident: Alexander Puc, 1. Beisitzer: Alexander Brummer, 2. Beisitzer: Stefan Eder, 1. Kassiererin: Alexandra Puc, 2. Kassiererin: Melanie Poetzsch, 1. Schriftführerin: Julia Hilble und 2. Schriftführerin: Caro Lutz. Ebenso wurden die Kassenprüfer einstimmig für die nächsten zwei Jahre wiedergewählt. Diana BläBing wurde in ihrem Amt als Jugendleiterin bestätigt. Die Zunftmeisterinnen Sabrina Becker und Daniela Gayr wurden in einer eigenen Veranstaltung bereits eine Woche zuvor neu gewählt. Die neue Vorstandschaft bedankte sich bei ihren Vorgängern für die hervorragende Führung des traditionsreichen Vereins und freut sich auf die neue Faschingssaison 2024/25.



Die Faschingsfreunde Mertingen haben eine neue Vorstandschaft gewählt.  
H.v.l.: Josef Oskar Stettberger, Alexander Brummer, Alexander Puc, Stefan Eder  
v.v.l.: Caro Lutz, Alexandra Puc, Melanie Poetzsch u. Julia Hilble

Foto: Christine Stettberger

## Veranstaltungshinweise

- SA 04.05. **Pflanzentausch des Obst- und Gartenbauvereins Mertingen**  
13.00 Uhr – Lagerhaus der Raiffeisenbank
- SO 05.05. **Saisoneröffnung der Museumsfreunde Mertingen**  
14.00 Uhr – Alte Schule, Sölde, Stadel
- SO 05.05. **Gaumeisterschaft der Bogenschützen im Freien**  
10.00 Uhr – Bogenplatz Mertingen
- MO 06.05. **Hoigarta-Singen**  
19.00 Uhr – Alte Schule, Dr.-Steichele-Str. 6
- MI 08.05. **CSU-Stammtisch mit Gastvortrag von Dr. Franz Xaver Ries**  
„Mertingen in Zeiten des Krieges von den Römern bis 1945“  
19.30 Uhr – Saal der Alten Brauerei
- DO 09.05. **Vereinsausflug der Museumsfreunde Mertingen**  
9.00 Uhr – Treffpunkt Penny-Parkplatz
- DO 09.05. **Vatertagsfeier der Berghasen Druisheim**  
9.30 Uhr – Feuerwehrhaus Druisheim
- SA 11.05. **Kabarett zum Muttertag mit TBC (sh. Kulturkreis)**  
20.00 Uhr – Aula der Grundschule
- MO 13.05. **Frauen-Schafkopf**  
19.00 Uhr – AWO-Café
- DO 16.05. **AWO-Stricktreff für Jung & Alt**  
14.00 Uhr – AWO-Café
- DO 16.05. **VdK-Verbandsnachmittag**  
14.00 Uhr – Schützenheim Asbach-Bäumenheim
- SO 19.05. **Liederabend mit dem Trio „Zwei Plus Eins“ (Kulturkreis)**  
19.00 Uhr – Aula der Grundschule

## Kirchengemeinden

### Pfarrereingemeinschaft Schmutter-Lech



- 📍 Römerstr. 30, 86663 Asbach-Bäumenheim
- ☎ Tel. 0906 / 700155-0
- ✉ pg.schmutter-lech@bistum-augsburg.de

#### Öffnungszeiten Pfarrbüro:

MO, DI, MI, FR 08.00 – 11.00 Uhr  
DO 15.00 – 18.00 Uhr

In Notfällen erreichen Sie einen Seelsorger unter  
Tel. 0151 / 50348140

Die Gottesdiensttermine können im Internet unter [www.bistum-augsburg.de](http://www.bistum-augsburg.de) abgerufen werden. Zusätzlich liegen in den Kirchen die aktuellen Gottesdienstanzeiger in gedruckter Form aus. Es besteht auch die Möglichkeit, den Gottesdienstanzeiger wöchentlich per E-Mail zu erhalten. Bitte melden Sie sich hierfür im Pfarrbüro.

## Zum Innehalten

### Der Abend

Schweigt der Menschen laute Lust:  
 Rauscht die Erde wie in Träumen  
 Wunderbar mit allen Bäumen,  
 Was dem Herzen kaum bewusst,  
 Alte Zeiten, linde Traver,  
 Und es schweifen leise Schaver  
 Wetterleuchtend durch die Brust.

Joseph von Eichendorff (1788 – 1857), 1817



Stille, Schönheit, Melancholie – all das vereint das Gedicht „Der Abend“ aus der Epoche der Romantik. Foto: Andrea Braun

### Wichtige Informationen

#### Öffnungszeiten

Rathaus	Montag – Freitag Mittwoch	08.00 – 12.00 Uhr 14.00 – 18.00 Uhr
Bücherei	Dienstag Donnerstag Freitag	15.00 – 18.00 Uhr 09.00 – 11.00 Uhr 17.00 – 20.00 Uhr
Recyclinghof	Samstag	10.00 – 12.00 Uhr
Grüngut- sammelplatz	Montag – Freitag Samstag	08.00 – 18.00 Uhr 08.00 – 12.00 Uhr

#### Wichtige Telefonnummern

- Notruf und Feuerwehr . . . . . Tel 112
- Polizei . . . . . Tel 110
- Notfall Hotline Pro Therm . . . . . Tel 0800 / 1030303
- Entstörungsdienst Strom . . . . . Tel 0800 / 5396380
- Entstörungsdienst Gas . . . . . Tel 0800 / 1828384
- Wasser und Abwasser,  
Bauhof Mertingen . . . . . Tel 0177 / 2427223
- Wolfgang Kurka,  
Sozialberatungsangebot . . . . . Tel 0175 / 6333323

#### Standorte Defibrillatoren

- Mertingen:  
Alte Apotheke, Fuggerstraße 9, im überdachten Bereich  
Sportheim des FC Mertingen, Donauwörther Str. 32
- Druisheim: Am Feuerwehrgerätehaus, Wörleweg 2
- HeiBesheim: In der Buswartestelle, Husingstr. 10

## Häusliche „24 Stunden Pflege und Betreuung“

Liebevoll, professionell  
und immer zuverlässig

Preisbeispiel bei Pflegegrad 3:  
nur 2.550,- € pro Monat



Jahnstraße 5 · 89537 Giengen/Brenz  
Telefon 07322 9545080 www.pflegekräfte-service.de



Informieren  
Sie sich  
noch heute!



### Wir tauschen Ihr Garagentor gegen ein Neues!

Kompletttausch inklusive aller Nebenarbeiten und  
Torantrieb per Funk. Gerne unterbreiten wir Ihnen vor  
Ort, Ihr spezielles Angebot. Rufen Sie uns doch einfach an.  
Neuma - Bauelemente - Buchdorf 09099 / 1681  
Ein Unternehmen der Max Neumeier Firmengruppe

### Neu ... Neu .... Neu .... Neu ... Neu ... Neu ... Neu ... Energiearbeit / Lebensberatung / Chakrenarbeit

Im Schnitzerstüberl Buchdorf . zudem finden Sie bei uns  
Armbänder, Halsbänder, Energieschutzsteine, Steinmischungen  
Wassersteine / Räuchermischungen für Sie oder als Mitbringsel.  
Ihre Reiki Meisterin in der Förgstr. 24 86675 Buchdorf  
Tel. 0175 - 1256087

### Familie mit 4 Kindern

sucht dringend ein  
Haus in Mertingen und Umgebung  
zur Miete  
Tel. 0159 01981241

## Hausmeister (m/w/d)

auf Minijobbasis für unser  
Firmengrundstück gesucht!

Sie sind handwerklich geschickt, zuverlässig und  
haben Freude daran, für Ordnung und Sauberkeit zu  
sorgen? Dann sind Sie bei uns genau richtig!

Wir bieten eine freie Zeiteinteilung und sind flexibel,  
was besonders für Menschen im wohlverdienten  
Ruhestand attraktiv sein könnte.

Kontaktaufnahme gerne per E-Mail an die  
[personal@aconitas.com](mailto:personal@aconitas.com) oder telefonisch unter der  
Nummer +49 (906) 126 725 - 24 .

Wir freuen uns darauf, Sie kennenzulernen!



aconitas GmbH  
Bäumenheimer Str. 5  
86690 Mertingen